



# भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण  
EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड I  
PART I—Section I

प्राधिकार से प्रकाशित  
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 206] नई दिल्ली, बुधवार, अक्टूबर 26, 1978/कार्तिक 4, 1900  
No. 206] NEW DELHI, THURSDAY, OCTOBER 26, 1978/KARTIKA 4, 1900

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में  
रखा जा सके

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate  
compilation.

वाणिज्य, नागरिक आपूर्ति एवं सहायता मंत्रालय

(वाणिज्य विभाग)

आयात व्यापार निबंधन

सार्वजनिक सूचना सं. 78-आईटीसी (पीएन)/78

नई दिल्ली, 26 अक्टूबर, 1978

विषय : चीन के तिब्बत क्षेत्र के साथ आयात और निर्यात व्यापार

मिसल सं. आईपीसी/63/57/78.—वाणिज्य विभाग की अधिसूचना सं. आईपीसी/  
63/57/78 दिनांक 26 अक्टूबर, 1978 की ओर ध्यान दिलाया जाता है जिसके अनुसार  
चीन के तिब्बत क्षेत्र के साथ आयात और निर्यात पर से निबंध हटा लिया गया है।



चीन के तिब्बत क्षेत्र के साथ आयात और निर्यात व्यापार अब से बाव में समय-समय पर लागू सामान्य आयात और निर्यात नीति और क्रिया-विधियों के अनुसार विनियमित किया जाएगा। लेकिन चीन के तिब्बत क्षेत्र और भारत के बीच सीमा व्यापार (अर्थात् फ्रंटियर ट्रेड) की अनुमति नहीं दी जाएगी।

महेश प्रसाद, संयुक्त सचिव

**MINISTRY OF COMMERCE, CIVIL SUPPLIES & COOPERATION**

(Department of Commerce)

**IMPORT TRADE CONTROL**

**PUBLIC NOTICE NO. 78—ITC(PN)/78**

New Delhi, the 26th October, 1978

**Subject : Import and Export Trade with Tibet region of China.**

**File No. IPC/63/57/78.**—Attention is invited to the Department of Commerce Notification No. IPC/63/57/78 dated the 26th October, 1978 according to which prohibition on import and export trade with Tibet region of China has been withdrawn.

2. Import and Export Trade with Tibet region of China will hereafter be regulated in accordance with the normal import and export policy and procedures as in force from time to time. Border trade (i. e. frontier trade) between India and Tibet region of China shall not, however, be allowed.

MAHESH PRASAD, Jt. Secy.